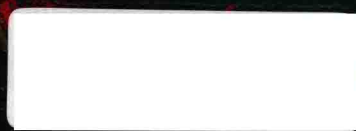


普罗科菲耶夫儿童交响童话剧
中央人民广播电台**李佳**朗读

百年经典音乐绘本

[苏] 谢尔盖·普罗科菲耶夫 著
[法] 埃里克·巴蒂 绘
王文静 译

彼得与狼

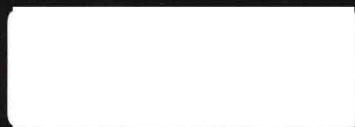


北京科学技术出版社

彼得与狼



〔苏联〕谢尔盖·普罗科菲耶夫 著
〔法〕埃里克·巴蒂 绘
王文静 译



 北京科学技术出版社



Edition originale: Pierre et le loup

© DIDIER JEUNESSE, Paris, 2001

Simplified Chinese character translation copyright

© 2016 Beijing Science and Technology Publishing Co., Ltd.

著作权合同登记号 图字01-2012-5304

图书在版编目 (CIP) 数据

彼得与狼 / (苏) 普罗科菲耶夫著; (法) 巴蒂绘; 王文静译. —北京: 北京科学技术出版社, 2016.8
(百年经典音乐绘本)

ISBN 978-7-5304-8192-9

I. ①彼… II. ①普… ②巴… ③王… III. ①儿童文学—图画故事—法国—现代 IV. ①I565.85

中国版本图书馆CIP数据核字 (2016) 第013632号

彼得与狼 (百年经典音乐绘本)

作 者: [苏] 谢尔盖·普罗科菲耶夫

译 者: 王文静

责任编辑: 张 艳

出 版 人: 曾庆宇

社 址: 北京西直门南大街16号

电话传真: 0086-10-66135495 (总编室)

0086-10-66161952 (发行部传真)

电子信箱: bjkj@bjkjpress.com

经 销: 新华书店

开 本: 787mm × 1092mm 1/12

版 次: 2016年8月第1版

ISBN 978-7-5304-8192-9 / I·454

定 价: 28.50元

绘 者: [法] 埃里克·巴蒂

策划编辑: 李心悦

责任印制: 张 良

出版发行: 北京科学技术出版社

邮政编码: 100035

0086-10-66113227 (发行部)

网 址: www.bkydw.cn

印 刷: 北京捷迅佳彩印刷有限公司

印 张: 3

印 次: 2016年8月第1次印刷

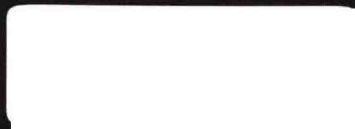


京科版图书, 版权所有, 侵权必究。
京科版图书, 印装差错, 负责退换。

彼得与狼



〔苏联〕谢尔盖·普罗科菲耶夫 著
〔法〕埃里克·巴蒂 绘
王文静 译



在这个故事里，每个角色
都由一种乐器扮演。

小鸟  由长笛扮演，

鸭子  由双簧管扮演，

猫  由单簧管扮演，单簧管在低音区吹出断音，

爷爷  由巴松管扮演，

狼  由三支圆号扮演，

彼得  由弦乐器扮演，

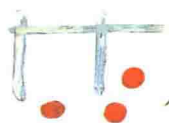
步枪的枪声和猎人



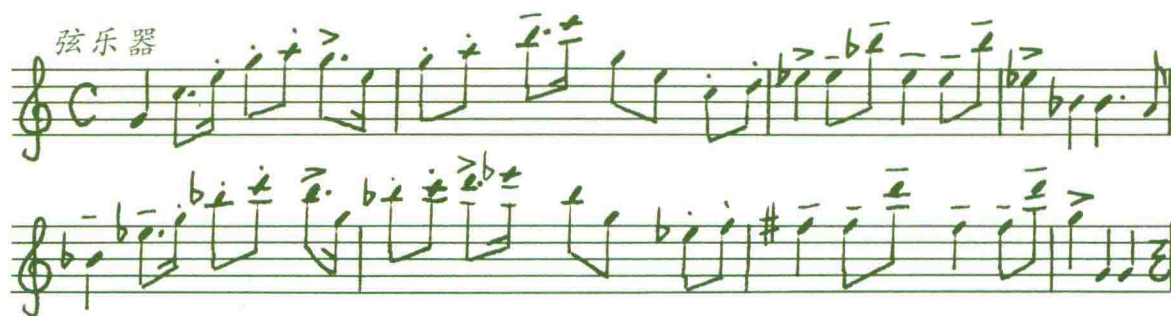
分别由定音鼓和大鼓表现。

现在，故事就开始啦！





在一个美丽的清晨，
小彼得打开了花园的门，
走到外面碧绿的草地上。







在一棵参天大树的高高的树枝上，
停着一只小鸟，它是彼得的朋友。

“这里好安静啊。”小鸟高兴地啾啾叫着。



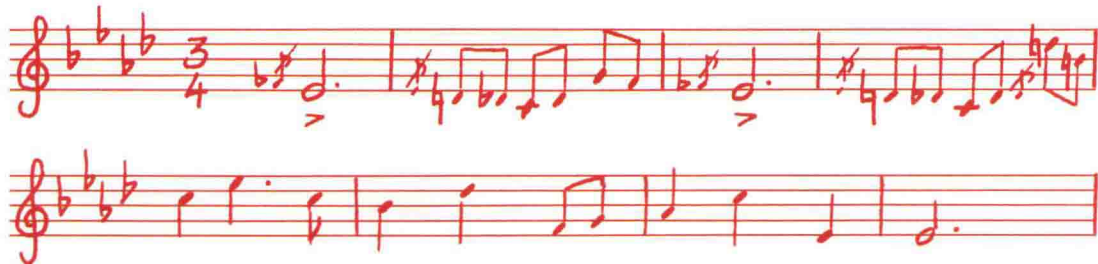


过 了一会儿，一只鸭子摇摇摆摆地走来了。

它发现彼得没有关上花园的门，

便高兴地走出了花园，跳进草地中央的水塘里戏水。

双簧管



看到鸭子，小鸟飞到了它身旁的草地上，
耸了耸肩问道：

“你是什么鸟儿，怎么不会飞呢？”





鸭子看了它一眼：

“你又是什么鸟儿，怎么不会游泳呢？”

说罢一头扎进了水里。

它们就这样争论了很久，

鸭子一直在水塘里玩，



小鸟一直在岸边飞来飞去。

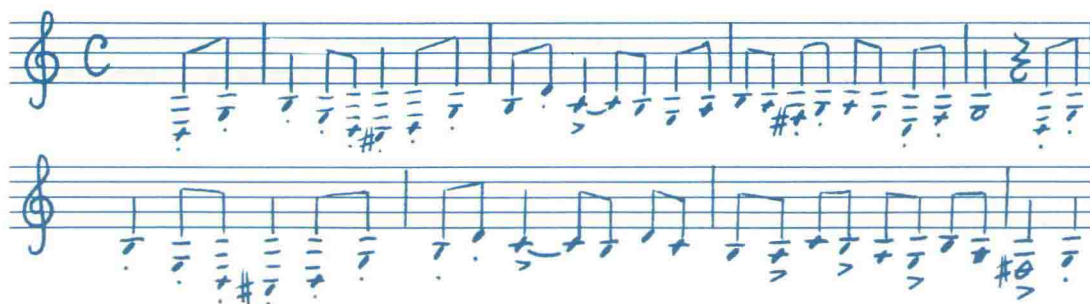


彼得得忽然看见远处有一只猫，
正在草丛中匍匐前进。
猫心想：
这两只鸟正忙着争论，我要把它们变成我的午餐。



猫凭借柔软脚掌悄悄前进，像小偷一样。

单簧管







“小心！”彼得喊道。
小鸟立刻飞到了树上。

水塘中间的鸭子，
气得嘎嘎直叫。

猫在大树周围徘徊，心想：

干吗飞到那么高的地方去？等我爬上树，那只鸟没准就又飞走了！